

Zeitschrift: Schweizer Soldat : die führende Militärzeitschrift der Schweiz
Herausgeber: Verlagsgenossenschaft Schweizer Soldat
Band: 77 (2002)
Heft: 11

Artikel: Verzicht- und Abbauentscheide im Hinblick auf die Armee XXI
Autor: Schmidlin, Alfons
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-716693>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 15.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Verzicht- und Abbaentscheide im Hinblick auf die Armee XXI

Neben Waffensystemen müssen bis 2000 Arbeitsplätze abgebaut werden

Bundesrat Samuel Schmid und Generalstabschef Hans-Ulrich Scherrer haben an einer Medienkonferenz in Bern über Planungen für einen Abbau von überzähligen Waffensystemen orientiert. Damit sollen Betriebskosten gesenkt werden. Die vorgesehenen Massnahmen werden dazu führen, dass im VBS bis im Jahr 2010 bis zu 2000 Arbeitsplätze verloren gehen.

Zusammen mit Generalstabschef Hans-Ulrich Scherrer hat Bundesrat Samuel

Wm Alfons Schmidlin, Wiezikon

Schmid an einer Medienkonferenz in Bern einschneidende materielle Entscheide be-



Die Brückenträgerpanzer werden bis zum Jahr 2008 aus der Armee abgebaut.

Verzeichnis der Abbaumassnahmen

System	Abbaumassnahme
Panzer 87 Leopard	Die Bestandesreduktion wird im Rahmen des Programms Kampfwerterhaltung LEO und der Umnutzung als Geniepanzer festgelegt.
Entspannungspanzer 65/88	Bestandesreduktion von 69 auf 0; Abbau bis 2008 fertig, Ersatz durch Bergepanzer
Brückenträgerpanzer 68/88	Bestandesreduktion von 30 auf 0 Pz; Abbau bis 2008 fertig
Panzer 68/88	Bestandesreduktion von 190 auf 0; Abbau bis 2004 fertig
Panzerhaubitze 64/74	Bestandesreduktion von 217 auf 0; Abbau bis 2004 fertig
Panzerhaubitze 74/95 kampfwertgesteigert	Die Bestandesreduktion wird im Rahmen des Programmes Kampfwertsteigerung des Panzerminenwerfers – Nutzung der Navigationsanlage festgelegt.
12-cm-Minenwerfer 64/87	Bestandesreduktion von 402 auf 0; Abbau bis 2004 fertig; Ersatz durch modifizierte Minenwerferpanzer
Schützenpanzer/Kommandoschützenpanzer 63/73 (MLT)	Bestandesreduktion von 242 auf 0; Abbau bis 2005 fertig; Ersatz durch Schützenpanzer 2000
Schützenpanzer/Kommandoschützenpanzer 63/89 kampfwertgesteigert	Bestandesreduktion von 368 auf 0; Abbau bis 2006 fertig
Feuerleitpanzer 63 / Kommandopanzer 63	Bestandesreduktion von 406 auf 0; Abbau bis 2005 fertig; Ersatz durch Feuerleitpanzer 63/97
Festungsminenwerfer 59/83	Bereitschaftsreduktion
Festungskanone 93 Bison	Bereitschaftsreduktion
Mittlere Fliegerabwehr Feuereinheit	Bestandesreduktion von 90 auf 45 Feuereinheiten bis 2005 fertig
F-5E/F Tiger	Bestandesreduktion von 85 auf 54 bis Einführung neues Kampfflugzeug
Mirage III RS/BS/DS	Bestandesreduktion von 20 auf 0 bis 2005; teilweiser Ersatz durch Drohne ADS95-Ranger
Jet Trainer Hawk	Bestandesreduktion von 12 auf 0; Abbau bis 2005 fertig
Alouette III	Bestandesreduktion von 63 auf 35 bis 2004; teilweiser Ersatz durch Cougar

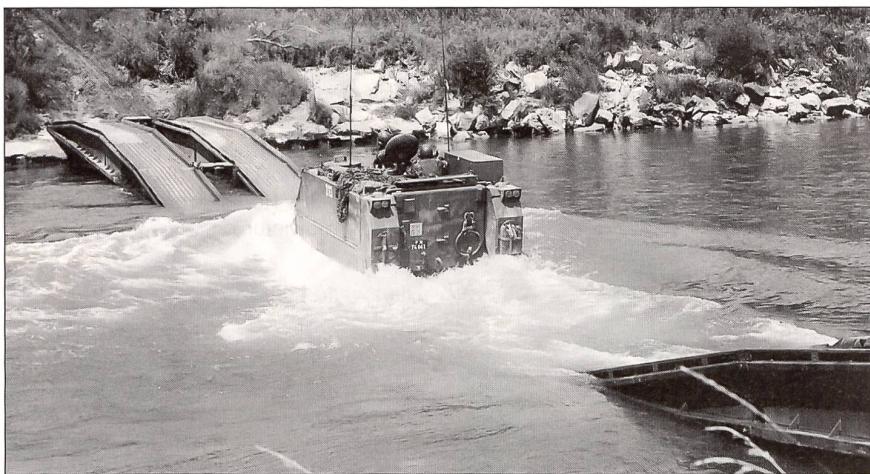
kannt gegeben, die mit Personalabbau verbunden sein werden. Die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter des VBS waren vorsätzlich mit einem Brief orientiert worden.

Die Betriebskosten müssen gesenkt werden

Mit dem Ziel, die Betriebskosten zu senken, wird ein stufenweiser Abbau in drei Bereichen erfolgen: Abbau der in der Armee XXI überzähligen Waffensysteme, Abbau der in den nächsten 10 bis 15 Jahren nicht mehr benötigten Waffensysteme und Reduktion jener Waffensysteme, die durch neue abgelöst werden. Diese Massnahmen sollen in den Jahren 2003 bis 2008 realisiert werden. Die Gruppe Rüstung wurde beauftragt, die nicht mehr benötigten Waffen unter Einhaltung der politischen Rahmenbedingungen zu verkaufen. Der Erlös soll die Umbaukosten der Armee XXI reduzieren helfen, und die Reduktion der Waffensysteme wird die Betriebskosten der künftigen Armee senken. Ab 2007 wird mit jährlichen Einsparungen in der Höhe von über 100 Millionen brutto pro Jahr gerechnet.

Personalabbau unvermeidbar

Die Abbaumassnahmen werden für das Personal Konsequenzen haben. Durch die Reduktion des Armeestandortes von heute 350 000 auf künftig 220 000 Angehörige wird nicht nur der Umfang an Ausrüstung, Material, Waffensystem, Munition und Fahrzeugen abnehmen, sondern auch der Aufwand für Unterhalt und Bewirtschaftung. Für diese Bereiche wird mit einem Abbau von 1500 bis 2000 Stellen gerechnet; dies bis ins Jahr 2010. Bundesrat



Auch die Schützenpanzer 63/73 und 63/89 werden aus dem Armeestand verschwinden.

Samuel Schmid bedauerte diesen Verlust an Arbeitsplätzen, legte aber größten Wert auf die Feststellung, dass nach sozialverträglichen Lösungen gesucht werde. Man hofft, ohne Entlassungen über die Runde zu kommen.

Glaubwürdigkeit der Armee gewährleistet

Wie Bundesrat Samuel Schmid erläuterte, ist der Abbau, der in den Jahren 2003 bis 2008 erfolgen wird, mit dem Armeeleitbild konform. Er ist so gestaltet, dass die Erfüllung der in der Bundesverfassung enthaltenen Armeeaufträge jederzeit sichergestellt ist. Die Glaubwürdigkeit der Armee ist damit, so Bundesrat Schmid, auch in der Umbauzeit jederzeit gewährleistet. ☐

Militaria aller Art

Zu kaufen gesucht

Badges CH-Luftwaffe inkl. Flab für priv. Sammlung. Telefon 061 911 91 66 (abends)

Kaufe altes Militärspielzeug. Elastolin- und Linnefiguren samt Zubehör wie Fahrzeuge, Gespanne, Kanonen usw., auch anderes Spielzeug vor zirka 1970. R. Puppato, Tel. 079 643 55 64

Alles über Schweizer in der franz. Fremdenlegion, Tel. 01 984 04 59

Zu verkaufen

Pistolet d'ordonnance PARABELLUM 29 cal. 7.65 état de neuf avec étui et mag. recharge Fr. 1300.-, Tel. 026 424 53 13 (après 18.00 h)

10 Ordner Münzbriefe aus allen Ländern der Welt, mit Frankatur und bebildert, mit Flächenangabe km², Einwohnerzahlen, Tel. 056 493 69 51

Diverses

www.schweizer-soldat.ch

Inserateschluss
für die
Dezemberausgabe:
14. November 2002

Bestellschein für Kleininserate im SCHWEIZER SOLDAT

Erscheinungsweise unter Rubrik: Militaria aller Art

Preise: pro Zeile mit 48 Zeichen Fr. 12.- zuzüglich 7,6% MwSt.

Rabatt: 3% bei 3 Schaltungen pro Jahr / 5% bei 6 Schaltungen pro Jahr / 10% bei 11 Schaltungen pro Jahr

Internet: Anzeige erscheint zusätzlich **gratis auf der Homepage** unter www.schweizer-soldat.ch

Wir sind gerne dabei und bestellen folgendes Inserat:

Rubrik: zu verkaufen zu kaufen gesucht zu tauschen Diverses

Text:

Fr. 12.-
Fr. 24.-
Fr. 36.-
Fr. 48.-
Fr. 60.-

Disposition: _____ mal in folgenden Ausgaben Jan. Feb. März April Mai Juni
 Juli/August Sept. Okt. Nov. Dez.

Adresse:

Vorname _____ Name _____

Strasse _____ Postfach _____

PLZ / Ort _____ Tel. _____

Datum _____ Unterschrift _____

Bestellschein senden oder faxen an: Verlag Huber & Co. AG, Walter Roduner, Postfach, 8501 Frauenfeld
Tel. 052 723 56 68 / Fax 052 721 56 77 / E-Mail: w.roduner@huber.ch